

جَعَيْلُهُ سِينَ الْمُالِكِينَ الْمُسْتَ

« تاسستْ فی ۳ دیسمبرسنة ۱۹۲۰» وممتمدة بمرسوم ملکی بتاریخ ۱۱ دسمبرستة ۱۹۲۷

﴿ النشرة الثامنة عشر للسنة الرابعة ﴾

معين التاريح عاضرة لأهل التأرك

قبة الصخرة والمسجل الاقصى لخضرة مصطفى بك حمدى القطان ه القيت بجمعية الهندسين اللكية المصريه » في ١٣ يونية سنة ١٩٧٤

الجُمعية ليست مسؤلة عما جاء بهذه الصحائف من البيان والأثراء

تنشر الجمعية على أعضائها هذه الصحائف للنقد وكل نقد يرسل للجمعية عجب ان يكتب بوضوح وترفق به الرسومات اللازمة بالحبر الاسود (شيني) ويرسل برسمها صندوق البريد رقم ٧٥١ بمصر

ESEN-CPS-BK-0000000420-ESE

00426502

الجرمر القدىسى ومشروع إحلاحه

ايها السادة

هاتان الدولتان كانتا عريقتان فى المدنية بقدر ما كانتها راقيتين فى الصنائع والفنون . واخصها العمارة على اختلاف أنبواعهــــا ونباين اشكالها

ادرك الامو يون ان عظمة الامم تتجلى فى فنونها وصنائهها فعمدوا الى اقامة العمائر الشاهقة البديعة اظهاراً لتفوقهم الفنى كا برعوا فى الدهاء السياسى فانشأوا من العدم مدنية وقاموا فى عصورالظلمات بأعمال لا يكاد يصدق الناظر اليها انها بنت قرائحهم وتمرة عقولهم واذا كانت معجزاتهم فى الاندلس قد وصل الى حضراتكم خبر بعضها بالمناظر التى عرضت عليكم فى جلسة سابقة عن بعض تفاصيل قصر الحمراء فاننا اليوم نتقدم اليكم بحكاية « الحرم القدسى الشريف » قصر الحمراء فاننا اليوم نتقدم اليكم بحكاية « الحرم القدسى الشريف » الذى نتشرف بأن نعرض على حضراتكم منظراً عاماً له يشتمل هذا الحرم على المسجد الاقصى والصخرة الشريفة وما

محيط بهما من مبان أثر بة فخيمة شيدها ملوك مصر وأمرائها وغيرهم على توالى العصور

وهو يقع على رقعة من الارض، مستطيلة الشكل، متوسط طولها هم؟ متراً ، ومتوسط عرضها ٣٠٣ متراً ، بحيط بها سور بملغ متوسط ارتفاعه ٣٥ متراً ، مبنى بحجارة وصل بعينهما الى نحو الجمسة أمتار طولا

اما السادة

لا كان المسجد الاقصى وقبة الصخرة هما الغرض الاساسى من هذه الحاضرة فسيكون بحثنا قاصراً علمهما من الوجهتين التاريخية والفنية

الوجهة التاريخية

المكان الذى شيد عليه المسجد الاقصى وقمة الصخرة منزلة دينية سامية يمدسها المسلمون والمسيحيون والبهود بل والوثنيون . انشأهما عبد الملك ابن مروان الحليفة الاموى سنة ٧٧ ه . كما ثبت من نقوش الفسيفساء عند المدخل الجنوبي لقبة الصحرة

وقد حدث عند سقوط الدولة الاموبة وقيام الدولة العباسية ان احد أشياع هذه الدولة الاخيرة ـ في عهد الخليفة المأمون ـ اراد بحو اسم عبد الملك ابن مروان واحلال اسم المأمون محله المهاماً بأن هذا الاخير هوالذي انشأ الجرم الفدسي فحي اسم عبد الملك واستعاض

--- W ---

عنه بالمأمون ولكنه نسى تصحيح تاربخ الانشاء وجمله مطابق لمهد حكم هذا الخليفة المباسى فانكشف النروبر وثبت الحق

الوجهة العمارية

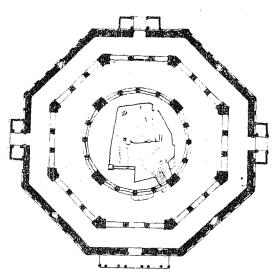
قبة الصخرة ــ شيدت هذه القبة الشريفة على مساحة مستطيلة مفروشة بالبلاط المصقول يعلو مستواها مستوىما حولها من الطرق بنحو ٣ امتار وبصعد اليها من جهاتها الاربع بــــلالم اربعة

وهى تتكون من بناء نمانى الاضلاع منتظم طول ضامه . ٢٠,٧ متراً مكسى سفله الخارجى بالرخام الابيض المجزع يعلوه القاشانى الملون بأبدع الالوان ما بين لازوردى صاف واخضر قاتم وابيض ناصع يلى ذلك أفر يز رسمت عليه آى القرآن الكريم بخط جميل وقد صنع هذا القاشانى فى عهد السلطان سلمان الفانونى سدة ١٩٧٥ ه

المسقط الافقى لقبة الصخره

وفى اربعة من اضلاع المثمن سبع طاقات لكل ضلع . وفى كل من الاربعة الاخرى المشروعة فبها ابواب القبة ست طاقات . بعضها الناف في مركب عليه زجاج ومصبعات حديد ندل حالنها على انها عملت في القرن العاشر الهجرى . اما الطاقات التي تكتنف زوايا المثمن فسدودة للزيادة في متانة البناء

المثمن أبواب ضاف



مسقط افقى لقته الصف

وداخل هذا المثمن مثمن آخر بتألف من ثمانية اكتاف سداسية الاضلاع (غير منتظم) تمصر بينهما ١٦ عموداً مختلفة الالوان وداخل المثمن هذا الثانى حلقة مكونة من اربعة اكتاف رباعية الشكل تحصر بينهما ١٦ عموداً . وهذه الحلقة او الاسطوانة المفرغة تحمل رقبة فوقها قبة باطنها مزين بمجموعة لا نظير لها من الفصوص الملونة المركبة على سطح موشى بالذهب . اما رقبة الفبة فشروع فيم

— o —

ست عشرة طاقة مركب عليها ضاف من زجاج مختلف الالوان والاشكال تنفذ منها أشعة الشمس صافية ماطفة . وعلى هذه الطاقات نقوش ندل على امها صنعت فى زمن السلطان سليمان سنة ه ، ه ه . كما ان المرمم الذى كساها به السلطان صلاح الدين الايوبى جدد فى عهد السلطان سايمان المذكور ابضاً

والاكتاف ملبسة بالرخام المشجر والملون البديع . والاعمدة قديمة المهد تحمل تيجاناً من طرز مختلفة بين رومانية و برنطية . ويربط أعمدة المثمن الثانى بعضها ببعض وبالاكتاف بساتل (أوتار) مكسية بالشوفان (البرنز) المنقوش بالذهب

و يغطى المسافة المحصورة بين الحامة الاسطوانية وبين المشمن الخارجي سقةاً ما للا الحارج قايلا تعمل الاطراف الداخلية لمربوعاته كدعائم تسند رقبة القبة. وهذا السقف على بالدهان البديع والصخرة الشريفة الكائنة داخل الحلفة الاسطوانية ، محاطة بدرا زبن من خشب منقوش ومطلى بالدهان المختلف الالوان. ويبلغ طولها ١٧٧٧ متراً و يتراوح ارتفاعها عن مستوى ارض القبة بين ٥٢٧٨ متراً و يتراوح ارتفاعها عن مستوى ارض القبة بين من جهة القبلة ، وعند باب المغارة يقرل البها باحدى عشرة درجة من جهة القبلة ، وعند باب المغارة عقد مكسى بالرخام العجيب محمول على عمودين ، و ساطنها محرابان لكل محراب عمودى رخام لطيفين . وأمام الحراب الاين صفة تسمى مقام الحضر ، يواجهها عمود رخام رأسى واصل للسقف وآخر راقد وفي الركن الشمالي من المغارة صفة تسمى مقام الحليل

وجميع أرضية قبة الصخرة والمفارة مفروش بالرخام ، وفى وسط المفارة بلاطة مستديرة ، ينبعث عنها ، اذا نقر عليها ، رنين تتجاوب اصداؤه مما يدل على خلوتحتها

وحول الدرائن الخشب مصلى النساء وهو محاط بالقضب الحددية من جميع جهانه وله أبواب اربعة لايفتح منها عادة الا الباب الغربي الموازى لباب النساء ،وهو من عمل الصايبيين أبان احتلاطم بت المقدس المسجد الاقصى ـ هذا المسجد واقع جنو بي قبة الصخرة وطوله ٨٠ متراً وعرضه ٥٥ متراً عــدا الملحةات. وهو شكون من رواق مفتوح في جانبه الفبلي سبعة أبواب يؤدي المتوسط منها الى صحن المسجد والستة الباقية تؤدى الىستة أروقة الاثة منها على يمين الصحن والثلاثة الباقية على يساره . وفي الطرف القبلي للصحن ــ امام المحراب ــ قبة مرتفعة مزينة بالفصوص الملونة المذهبة . وهي كقبة الصخرة مكونة من طبقتين احداهما داخليه ، وهي المز بن باطنها ، والاخرى خارجيه مكسى ظاهرها بالرصاص على مثال كسوة قبة الامام الشافعي المصنوعة من الخشب ايضاً . و بين الطبقتين فراغ يساعد على مرور الراغب في الوقوف على حالة الاضلاع، والطبق لكل من الطبقتين . اما طارات الاروقة (البوائك) فمحمول بعضها على أعمدة من رخام مختلفة الطرز والبعض الا خرعلي اكتاف حجرية كذلك السقوف فبعضها عادى مركب من مرىوعات خشبية فوقهأ طبق يعلوه بلاط والبعض الاسخر من « عقود مصلبة بنسائية » ولا يُوجِد جملون حديدي الاعلى جزء من سقف الصحن

-- V --

و مجاور المسجد من الدرب جامع النساء ومن الشرق جامع عمر ومن الاتمار المهمة فى الحرم الشريف البناء المهقود بالحجر الكائن أسفل المسجد الاقصى و بعرف عند الافرنج باصطبل سلمان وهو عبارة عن مهد عيسى ومحراب مربم وغيرهما

ايها السادة

طرأت على عمارة الحرم طوارىء كثيرة في أزمان مختلفة . فنى عهد ابى جعفر المنصور العاسى سقط جانبا المسجد الشرقى والغربى فأصلحتنا ودفعت نفقة الاصلاح دراهم ودنانير ضربت من صفائح الذهب والفضة التى اقتلعت من وجوه الابواب بناء على أمر ذلك الخليفة البخيل

وفى خلافة المهدى حصل زلزال هدم ما أصلحه سانمه المنصور فأصلح الخلل بعد ما ادخل بعض نعيرات على البناء تضمنت بناء قبة واضافة اربعة اروقة اخرى » على ما يقول « دى فوجيه » وفى خلافة المأمون (سنة ٢١٦) ه اصلحت قبة الصحرة . ثم جاءت زلزلة سنة ٢٠٤ ه فهدمت بعض أجزاء من القبة اصلحها الخليفة الظاهر لاعزاز دين الله الفاطمي

ولما حاصر الصديميون بيت المقدس حولوا قبة الصخرة الىكنىسة والمسجد الاقصى الى مقر ملكى كما حولوا اصطبل سلمان الى اصطبل لحيولهم . فإء صلاح الدن الايوبى سنة ٥٨٣ هـ وهدم ما أحدثوا وأعاد الحرم الى ماكان عليه مع زيادة في الزخرف

وفى سنة ١٣٤ هـ قام الملك المفظم عيسى بن اخى صلاح الدبن بعمارة الرواق البحرى من المسجد الاقصى ووجهته البحرية وفي سنة ٦٦٨ ه عمر السلطان الملك الظاهر بيبرس المسجد ورمم صدع الصخرة الشريفة وجدد فصوصها التي على رخامها الخارجي وعمر السلطان الملك المنصور قلاوون الصالحي سنة ٦٨٦ هسقف المسجد الاقصى من جهة الفبلة ثما يلي الغرب. وفي ايام السلطان الملك العادل كتبغا (سنة ١٦٥ ه) جدد فصوص الصخرة الشريفة وعني الملك الناصر محمد بن قلاوون في عهد سلطنته الثالثة بعمل رخام صدر المسجد الاقصى وفتح الشباكين المكتنفين المحراب وجدد تذهيب قبة المسجد وقبة الصخرة سنة ٧١٨ ه وفي عهده عمر الامير تذكر يفا الناصري عاكم الشام رمم رخام قبلة المدجد والجانب الغربي منه . ثم جاء بعد ذلك اللك الاشرف شعبان فعمل أعمالا كشيرة منها تجديد الابواب الخشب المركبة على المسجد كما عمر الظاهر ابي سميد برقوق دكمة المؤذنتين بقبة الصخرة نحاه المحراب، وعقبه الملك الظاهر أبي سعيد حقمق فعمر سقف الجزء القبلي من قبة الصخرة وكان قد احترق

وفى سنة ۱۸۷۷ امر السلطان الملك الاشرف ان النصر بعمارة الدرج الموصل الى صحن الصخرة وجدد رصاص قبها سنة ۱۸۸۸ ه وفى عهد سلاطين بنى عنمان بمت فى الحرم عمارات متعددة فان السلطان سلمان القانونى وضع زجاج شباسك الصخرة سنة ٩٤٥ كما وضع القاشانى البديع المحيط بقبة الصخرة من الخارج سنة ٩٤٥ هـ

- 4 -

نم عاد السلطان عبد العز ير فجدد رصاص قبتها وتبعه السلطان عبد الحميد فاصلح بامها الغربي

نظرة فنية

روى لنا التاريخ بان المسجد الاقصى قام على انقاض بازيليكم كنيسة) المدراء الكبيرة التي بناها يوستيان الاول الدى حكم من سنة ٧٧٥ ـ الى سنة ٥٩٥ .م. وهذا الطرز من الكنائس محتوى دائما على صحن مرتفع معطى بسقف جلونى ، ويكتنف الصحن عدد منائل من الاروقة المغطاة بسقف أوطا من سقف الصحن عادة . هذا من جهة ومن الجهة الاخرى فان منالكنائس البرنطية تضم صحناً مرع الشكل معطى قبة كثيراً ما تكون مادتها الحثب تعظمها قيم ومن هذا القبيل قبح كنيسة عادة معدنية كالزنك او الرصاص ومن هذا القبيل قبحة كنيسة سنت فيتال برافينا وغيرها مر الكنائس البرنطية

كذلك اقامة القباب على قاعدة اسطوانيسة او مضامة فانها فى الاصل بدعة رومانية ولسكن فتح النوافذ فى الرقبة جاء عن طريق قبة مسجد الاصوفيا الذى كان قديثاً كنيسة بيزلطية

من هذا النميد يفهم أن قبة الصخرة قد سرت فى تصميمها الروح البرنطية . ومثلها قبة الاقصى بل والمسجد نفسه . لان عادة جعل باتجاهات أطوال الاروقة والصحن عمودية على جدار المحراب ، حم تعاية سقف الصحن عما حوله من السقوف الاخرى هى تقايد

ببرنطى و وهذا مما يدع مجالا للشك فى ان عبد الملك بن مروان لابد وان يكون قد استمان فى بناء الحرم المقدسي عهندسين من غير اهل البلاد بل ولا يبعد ان تكون اجناب الصحن والاروقة أقيمت على اساسات صحن واروقة باز يليكة يوستيان. هذا اذا لم نشأ ان نصدق ما رواه المؤرخون من عبد الملك بن مروان بناها هى والمسجد الاقصى تقليداً لعمارتى « المارتيريون » و « انسطاسيس » اللتين يناهما الامبراطور قسطنطين فى القدس وجعل انجاه محاربهما على يناهما الامبراطور قسطنطين فى القدس وجعل انجاه محاربهما على في الجه بنايتى عبد الملك » . اما مبالغته فى زخرقتهما وتزينهما فراجعة الى رغبته فى نحويل الحج الى المسجد الاقصى بعد ما عال ينه و بين الكمبة المكرمة خصمه عبد الله بن الزبير الذى قام حينذاك خليفة فى الحجاز

والظاهران مهندسي المارستان المنصوري (قلاوون) او قلاوون نفسه كان من المعجبين بالحرم الشريف فبني فوق تربت الكائنة بالمتحاسين قبة تحمل شها كبيراً لقبة الصخرة وبني أمامها مسجداً جعل سقف صحنه أعلا مما مجاوره من السقوف الاخرى تم جعل امتداد البوائك عمودياً على حائط المحراب دون مراءة التقاليد والعرف والعمل على جعلها موازية بدل التعامد

أحس الفائمون على الحرم بتصدع مبانيه قبيل الحرب الكبرى. وازداد التصدع إبان الحرب حتى قدر المال اللازم لاصلاحه بنحو وها الف جنيه . ولما وضعت الحرب أوزارها تألف المجلس الشرعى الاسلامي الاعلى ثم كشف على البناء فاذاً اصلاحه محتاج الى ٥٠ الف

جنبه على أفل تقدير . فصرف المجلس همه للشروع فى الاصلاح حالاً وألف لجنة فنية تحت رئاسة معمار تركى اسمه الاستاذ كمال الدين بك . اخدت على اتفها وضع المشروعات اللازمة للاصلاح ووسائل تنفيذه وفعلا قامت بوضع مشروعات ثلاثة وهى .

الاصلاح البسيط المسجد الاقصى وهذا روعى فيه الاحتفاظ بقبته وهذا يتكلف نحو ٢٣ الف جنه

 الاحتفاظ بالقبة الداخاية للمسجد الاقصى وتجديد القية الخارجية علاوة على الاصلاحات الضرورية لما نحت الفية

هدم الفبة واعادتها من الحرصانة المدلحة وتجديد الجملون المفطى السجد وكذلك رقبة القبـة وعقودها والاعمدة الحاملة ما

اما قبة الصخرة فالاصلاحات اللازمة لها لم تكن من الخطورة بدرجة تدعو الى الاهتمام كحالة المسجد الاقصى

وقد أوصت الهيئة الفنية او بالحرى الاستاذ كمال الدبن بك بقب بقبول المشروع الثالث من مشروع الهدم والتجديد للله الصلاحيته ولان الهيئة لا نرى فائدة فى المشروعين الاول والثانى بل ولا تتحمل تبعة تنفيذها

غير أن المجلس الاسلامي الاعلى المؤقر ـ وهو هيئة أدارية تعمل .. بجد وحزم وحذر ـ لم يكن في وسعه البت في صلاحيــة أحدى. المشروعات الثلاثة وتفضيله على سواه وتحمل تبعة تنفيذه فعمد الى.. قرار جاء غاية في الحكمة والسداد ذلك أنه قرر عقد مؤتمر فني دولى في الفدس الشريف لفحص حالة مبانى الحرم واختيار أتجع الطرق لاصلاحها وكان من حسن حظى أن شرفتني هذه الجمعية الموقرة بالنيابة عنها في ذلك المؤتمر ففادرت الفاهرة مساء الجمعه ه افبراس سنة وبلغت القدس ظهر يوم السبت رفقة حضرة الاستاذ الفاضل عادل جبر بك مدير مكتبة القدس وكان معنا لمانيا عن وزارة الاوقاف حضرة محمود افندي احمد مهدس الا العربية فقو بلنا نحقارة وحماس لا نزال ذكراهما ما الله في ذهني الى هذه الساعة وستبقى الى ما شاء الله

ايها السادة

لهذا وضعنا هذه الغاية نصب أعيننا منذ وطئت أقدامنا بيت المقدس ولم نشأ النضيع لحظة واحده من وقتنا سدى فبدأنا عقب وصولنا ببضع ساعات بزيارة هيئة المجلس الاسلامي الاعلى فوجدنا فيه كل صفات الكمال والغيرة التامة على الحرم والرغبة الخالصة في انهاضه من كبوته بكل وسيلة حتى ولو أدى ذلك الى بذل ممتلكاته الشخصية . وبعد التعارف بأعضائه الكرام ذهبنا توا الى المسجد الاقصى فقبة الصخرة وكونا من حالنهما فكرة عامة

-- 14-

وقى صباح اليوم التالى (الاحد) استاً نفنا البحث بمحضور بعض. أعضاء الهيئة الفنية . الذين قدموا لنا بيانات غير صرمحة قيل لما المراراً الها شخصية وان البيانات الوافية عند الاستاذكال الدين بك الذي لم يتنازل ويرغب في مقابلتنا الا يوم العقاد المؤتمر فقط

امها السادة

كنا نعتقد اول الام أن مشروعات الاصلاح الثلانة السابقة --الذكر موضوعة باسلوب فسنى على نسق المشروعات التى يضعها --المهندسون للاعمال الهمامة مدعم كل منها بالادلة والاسانيد التى --تساعد على انخاذ قرار حاسم بشأنه

كنا نعتقد ذلك ونعتقد ان مأموريتنا خاصة بفحص هده المشروعات وبمحيصها بعد نوريعها علينا مطبوعة ولكن شيئا من ذلك لم يكن بل كانت الشروعات المذكورة مجرد آراء ثلاثة ألهمناها من خلال مناقشاتنا مع بعض رجال الهيئة الفنية الذين رافقونا وبدلوا جهدا عظما لاقناعنا بقبول المشروع الثالث مشروع هدم القبة وتجديدها هي ورقبتها والعقود ثم تغطية سقف الصحرف بجماون حديدي

كنا على استعداد لفبول هذا انشروع ـ الذي يصح أن تسميه مشروع كمال الدين بك ـ لو اننا وجدنا داعيا له او لو ان الهيئة الفنية استطاعت أن تفنعنا بصلاحيته وهيائت الوسائل الهندسية لهذه الافناع . ولكنا لم نشعر مطلقا بان حالة الفبة وصلت الى درجة

من الخطورة ندعو الى هدمها . هذا من جهة ومن الجهة الاخرى قان عمل الهيئة الفنية فى هذه النقطة كان بدابة — لا غاية لانها أضاعت وقنها الطويل فى عمل قطاع رأس للقبة ورقبتها والاعمدة الحاملة لها وأثبت علمها مقدار ميل كل منها على الرأسي

هل الميل دليل الحلل أ هل كل بنابة ما ثلة لابد من هدمها أ اذا كانالامر كذلك فلا بد من هدم مآذن جميع الفطر المصرى الذى قل ان توجد فيه مئذة رأسية . أما كان يصح الالتجاء الى الطرق الحسابية او التخطيطية لانبات ان الميل خرج عن حدوده المفررة له في علم مقاومة المواد

لم يقف الام عند هذا الحدد بل انا وفقنا على تصميم لشدة عملت لاحد الاعمدة الاربعة الحاملة لرقبة القبة فوجدناها غير جديرة بالبحث ولا تليق بنسبتها الى هيئة فنية تعمل على احياء أثر اسلامى نادر المثال بل درة نمينة في جبين العمارة الاسلامية

ايها السادة

بعد انوفينا البحث حنه وبعد ان اقتنعنا تمام الاقتناع بوجوب الاحتفاظ بقبة المسجد الاقصى والعمل على اصلاحها بالترميم البسيط الوافى بالغرض . و بعد ان يسنا من مقا بله كمال الدين بك والتفاهم معه . عمدنا الى وضع تقرير مفصل تضمن ما يأنى :

اولا -- عدم الموافقة على هدم قبة المسجد الاقصى ثانيا – عدم الموافقة على عمل جملون للصيحن لأن ذلك محول

-- 10 ---

المسجد الى بازيايكا

ثالثا — تكليف عمال مصريين بعمل الشبابيك الملونة اللازمة الفية الصبحرة والسير في عمل بقية الاصلاحات اللازمة لها على النظام المتبع عند لجنة حفظ الا الربية بمصر وعند اللجان الاثرية في كافة انحاء العالم

ولما التائم المؤتمر يوم ٢٣ فبراير سنة ١٩٣٤ وزعنا على حضرات أعضائه نسخا من هذا التقرير فاقرنا مستر رتشموند ومستر هار يسون ومستر جاى على انها مقبولة كبدء ولكن مناقشتها لا تكون الا بعد سباع أقوال كيال الدين بك الذي قال

« ان حالة قبة المسجد الاقصى وأعمدتها سبئة جداً من جهة » « الثبات ، ولذا اقترح هدم هدده الجموعة واعادة بنائها من » « الاساس الى آخر الفبة عادة الحرصانة المساحة ، خصوصا لان » « فالاكتناف المقامة بين الاعمدة مصنوعة من الحجر وفوقها قطع » « فالاكتناف المقامة بين الاعمدة مصنوعة من الحجر وفوقها قطع » « من خشب ، والعقود ليسلما منالسمك ما مجاوب حساب هذه » « الايام ، خصوصا اذا اربد أن محيى الاثر قرونا عديدة .هذا من » « ومحتاج الى التقوية بهرشة من الحرصانة المساحة عتد محت جميع » « ومحتاج الى التقوية بهرشة من الحرصانة المساحة تتد محت جميع » « الاعمدة واخيراً المقود ورقبة القبة محالها الراهنة لا ترضى من جيه » « المقود والفبة من خصب معظمه مسلمك » « العقود والفبة من خصب معظمه مسلمك »

« انه يقرر هدم المجموعة لانه برى ان الحالة ستكون خطيرة اذا ». « صلم الضمان المجموعة ؟ و بصفته مديراً لحفظ الا آثار الاسلامية ». « بتركيا يذكر انه عمل فى وقته أعمالا هامة نثبت شجاعة كبرى ». « فانه برى ان الما مورية ضعبة جداً ولا يمكن ان يتحقق من عدم ». « حدوث خطر من خطأ فى التنفيذ يقضى على المواز بك وهذا » « عمل لا يوجد من يقبل تحمل مسؤوليته

« واذا أمكن التوصل الى صلب المجموعة والممل أسفلها ونجحت ».
« عملية الترميم فلن يكن توزيع القوى الإتبية من الاركان على الاعمدة يه.
« منتظماً لنفير شكل رقبة القبة أفقياً ورأسياً . وبذا تمكون التقوية ».
« غير تامة وتكون الرقبة والعقود مشوهة على الدوام ومحصورة بين ».
« شيئين جديدين هما الاعمدة والقبة . واذا فرض وحفظت الرقبة ».
« فانه يستحيل عمل قبة جديدة من الحرصانة المسلحة . اه

هذه أقوال الاستاذ كمال الدين بك ظل برددها بضع ساعات. رداً على تقريرنا ولـكن تكرار القائها زادنا اقتناعا بصحة آرائنا وبأن. النتيجة ستكون في صالحنا

اما السادة

قد يكون الاستاذ معماراً بارعا لا ببارى، ولكن ليس كل معمار ملم بعلم مقاومة المواد وحساب ثبات البناء المام مهندس الانشاآت. بما Structural Engineer وهذا الاعتقاد منا صرفنا عن مطالبة الاستاذ بالحسابات التى كان لابد له من اجرائها تأبيداً لعبارته المطلبة

بالطلاء الفنى . مع ان هذا الطلب عدل وحق ، وكان عليه أن يقدمها الى المؤتمر من تلقاء نفسه كمستند المدالة دعواه كما شعر بذلك بعض زملائنا المندو بين الانجليز . ولو طالبناه بهــذا الواجب لقصر أجل المناقشة لصالحنا ولكن النتيجة رعاكانت زعزعة عقيدة الكثيرين في كفاءة هذا الاستاذ الفاضل

نعــود الى ردنا الشفهى على بيانات كمال الدين بك فنلخصما فيا يلى : -

اولا — أن جميع المبانى الاثرية الهامة بنيت من الحجر والرخام والخشب وغيرها من المواد التى يقول الاستاذ انها غير متجانسة من جهة المقاومة . وإن مساجد الناصر محمد بن قلاوون والقاضى بحيى زين الدين واحمد بن طولون والحاكم والماردانى نحاكى المسجد الاقصى في وجود قبة أمام المحراب قائمة على أعمدة رخام فوقها طبال خشبية أو شكى علمها عقود حجرية فوقها رقبة حجرية تعلوها قبة خشبية أو بنائية . وهذه القباب قاومت صدمات الزمان قروناً عديدة باصلاح بسيط أدخل علمها من آن الى آن

ثانياً — ان سمك عقد قبة المستجد الاقصى ببلغ نحو ٥٥٠. متراً وفتحة هذا المقد نبلغ حوالى تسعة أمتار . بينا سمك عقد قبة الملكة صفية ببلغ ١٤٥٠ متراً والفتحة ر١٠أمتار وبحمل قبة مبنية من الطوب وتسندها دعائم وثقلها لا شك بزيد عن ثقل قبة المسجد الاقصى . وفوق هذا وذاك فان عقد هذا الاخير لم تظهر على متجه علامات التشقق او التفقت أو غيرها من دلائل زيادة الاجهاد والمجز عن

المقاومة كما قيل . فضلا عن أن مادة حجرها أجود منها في مسجد الملكة صفمة

ثالثاً — ان الميولاليست مخيفة ولا متجاوزة الحد وانالبت في أمرها يرجع الى الارقام والتخطيط وهذان المستندان معدومان على بساطنهما . وعلاوة على ذلك فائنا أظهرنا استعدادنا لعمل هدذا الحساب أذا طلب منا

رابعاً ــــ انه ما من دليل هندسي او حسابي قام على عدم نبا,ت العقود والرقبة بل ما ذكرناه آنهاً ينفى عنهما هذه النهم

خامسا — ان خشب القبة الداخلية سلم معظمه والباقى القليل ضعيف نسبيا ولكنا اقترحنا طريقة لتقوية القبة تمنع كلخوف من جهة عطب أخشامها . ومن دواعي أسفنا انه لم يفكر أحد مطلقا في طلاء هذه الاخشاب عادة زيتية أو بيتومية تحفظها من السوس كما أهمل صلب الاعمدة الحاملة للقبة مع ان هذا من أهم الواجبات . ولو تم ذلك بالطريقة التي اتبعت في خلل أعمدة جامع قلاوون لما كان هناك حاجة الى تعطيل اقامة الشعائر في هدذا الجزء الحام من المسجد الاقصى

أما القبة الخارجية فأخشابها ضعيفة ولكنهـا عديمة الاهمية العمارية والتاريخية

سادسا — ليس هناك أى دليل على ضعف الآساسات، ولم يتخذأى آجراء لاثبات هذا الضعف الذى نظن أرز كشفه ميسور لو وجد

- 14

أباها - انناكهندسين - لا معماريين - لا نرى صعوبة فى الاحتفاظ بالمجموعة الاثرية على حالها واصلاحها ولا نتوقع حدوث خطر الا من خطأ فى التنفيذ وهذا لا شأن لنا به ولوكانت همذ العملية فى مصر لنفذناها وتحملنا مسؤولية التنفيذ كا نحمله مهندسونا فى غيرها من أعمال هامة لا تفاس حالة المسجد الاقصى مجالتها

ثامنا — ان عدم انتظام الشكل او حدوث ميول رأسية او أقفية لا تخلو منه عمارة أثرية قديمة واكن حدوثها لا يحتم هدمها ، ولو عمل بهدذا المبدأ لما بقي على وجه الارض أثر واحد وليس من المهم — اذا كانت الغاية هي حفظ الاثر — ان يكون بعض أو كل أجزائه مشوها

لم تؤثر هذه البراهين في عقلية الاستاذ كال الدين بك واكمنها فعات فعلما في غيره من المندو بين الذين وزنوها بمزان الحكمة والاعتدال فاتحازوا الينا جهاراً ووعدونا بالتأميد والانضام الى صفنا في الجلسة التالية التي عقدت بعد ظهر ذلك اليوم في دار فضيلة مفتى القدس الذي هو رئيس المجلس الاسلامي الاعلى وكان قد تفضل فدعي هيئة المؤتمر الى تناول الغذاء عنده . ونحن اذا شكرناه فلا يكون الشكر لهذه المناسبة لسجاياه ومزاياه وغيرته على الحرم وعلى كلما بهم فلسطين دينيا واجماعيا وسياسيا ، وهذا ليس كثيراً ولا مستغربا على سليل عائلة الحسيني الغنية عن التعريف

افتتح فضيلة المفتى الجلسة. وكان الدور فى الكلام المستر ريتشموند كبير المندوبين الانجليز ومن كبار موظنى حكومة فلسطين فى ذلك الوقت ومدير ادارة عموم|لمبانى|لمصرية سابفا والمهندس بلجنة حفظً الاكار العربية من قبل

عبر هذا الرجل الرزبن عن رأيه الذى ظهر لنا انه رأى بقية زملائه – بجملة وجبزة جامعة هذا مضمونها

سمعنا حجيج زمائلنا مندوبي مصر بعد ما قرأما تفريرهم وبعد ما شرح لنا الاستاذ كمال الدين بك وحهة نظره واستصوابه هدم مجموعة القبة وما تحنها الى اساس الاعمدة واعادة عملها جديدة مع بناء القبة من الحرسانه المسلحة واعادة لصق الفاشاني القبم عليها وتكله الفاقد منه بآخر جديد من أنوعه

ولكن لاعتبارات دينية وسياسية وأثرية وعدم الرغبة فى اثارة الرأى الاسلامى واغضاب رجال الاثنار شرقاً وغرباً أرى ان ممل برأى زملائنا المصريين فنحتفظ بالمجموعة مع تقوم الاعمدة وعمل الاصلاحات الضرورية التي تحتاجها . اه

ماكاد مستر ربشموند يتلو هـذا البيان بالانجليزية ويفسر للهيئة باللمغة العربية حتى شعر الجميع بالارتياح إلا الاستاذ كمال الدين بك فانه تأثر وأدرك في هذه اللحظة فقط انه « بشر مثلنا » فتنازل وتفضل بالانتقال بضع خطوات وجلس مجانبنا ببغى التفاهم معنا حتى تفاهمنا ورضى أن يأخذ برأينا ، فأعلنا ذلك للحاضرين الذين سروا بانفراج الازمة . وقر الرأى على كـتابة قرار بذلك وتحدد لامضائه الساعة الحادية عشرة من صباح يوم الاحد ٢٤ فبرا بر بمكـتب الهيئة الفنية

--- Y(---

أيها السادة

لم تكن صيغة القرار الذى اتفقنا على امضائه موجبة لرضائنا ، ولحن حبا فى الوفاق وانكاراً لذاننا قبلناه مع ما قيه من أغماط لحقنا . وانكار لجهوداننا ومجمنا وتمسكنا محقوق هذا الحرم المقدس ومع نسبة كل شيء الى الاستاذ كمال الدين بك . واكن أتدرون ماذا حصل بعد كل هذا

إجتمعنا في الموعد المضروب بمكستب الهيئة الفنيسة استعداداً لامضاء ذلك القرار الابتر. ولاخذ صورينا الشمسية مجتمعين متفقين واذا بأحد أعضاء الهيئة الفنية ونظنه نهاد بك قد أبرز خطابا من الاستاذ كيال الدين بك يعتذر فيه عن عدم إمكانه الحضور لمرضه ويأسف لعدم ارتياحه لقرار أمس وعدم تحمله مسؤولية تنفيذه وبالتالى لعدم امكانه إمضائه

ني هذه اللحظة اسقط في أبدينا وظهرت على الوجوه دلائل الاسف والامتماض ورنض المندوبون إمضاء القرار فرفضنا محن إمضاءه كذلك و بعننا الى فضيلة رئيس المجلس الاسلامي الاعلى بالكتاب الالني ملخصه

« اننا بعد اسبوع قضيناه فى فحص حالة الحرم الشريف » « وطريقة اصلاحه وبعد كتابة تفرير برأينا فى هذا الاصلاح » « وكيفية تنفيذه وموافقة هيئة المؤتمر عليه وقبول الاستاذكال الدين » « بك امضاء قرار مهذا المعنى عاد حضرته فعدل عن إمضائه « وحيث ان آراءنا فى الاصلاح قد تضمنهما تقريرنا السالف» « الذكر وقد عزمنا على العودة الى مصر غداً ان شاء الله فنحن » « مستعدون لامضاء الفرار فى مصر بعد ان يمضيه حضرة الاستاذ » « وحضرات الاعضاء وختاماً... الخ

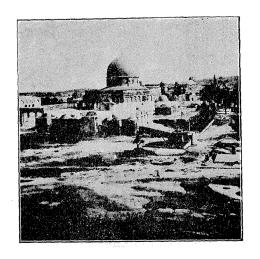
ولقد كان أسفنا شديداً لعدم امكاننا اجابة طلب فضيلته التأخير الما أخرى قد يتم فيها إمضاء القرار . عددنا الى الفندق وأعددنا معدات السفر فى الموعد الذى حددناه ، ولحن حدث ما أيس فى الحسبان ، حدث اننا بينم كمنا نتناول العشاء ، حضر خادم فضيلة المفتى ومعه الفرار ممضى من الاستاذ كمال الدين بك فدهشنا لهذه المناورة الغريبة ولحكنا رأينا الفرصة سانحة لادخال تعديل على نص القرار محفظ لنا حقنا فى العمل والمجهود نوعا فأدخلنا تعديلين نعدهما القرار محفظ لنا دونان تمس شيئا من الحقوق التى أدعاها الاستاذ لنفسه وأفهمنا الرسول باستعدادنا لامضاء القرار اذا أدخل عليه هذا التعديل

وفى صباح الانتين ٢٥ فبرابر غادرنا القدس الشريف مودعين بكل اكرام يلميق عن ودعونا من حضرات أعضاء هيئة المجلس الاسلامى الاعلى ورصفائنا المهندسين أعضاء الهيئة الفنية وفي هـده اللحظة اخبرنا بأن الفرار سيعدل كما طلبنا و برسل الينا بمصر لامضائه وقدر ذلك فعلا وامضينا الفرار في منتضف شهر مارس الماضى

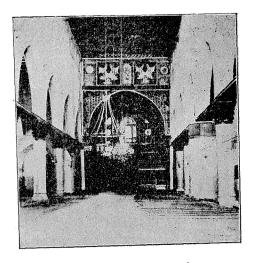
ومهما كانتقدرتنا عظيمة على وصف الحفاوة والاكرام والعناية بذول الجهد لراحتنا وادخال السرور علينا وتسهيل أعمالنا وغير ذلك

من المعونة التى خصنا بها المجلس الاعلى ــ تقول مهما كانت قدرتنا عظيمة ــ فانا عاجزون تماما عن إيفاء هيئته المحترمة حقها من المدح والثناء اللذين نراها فى غنى عنهما . ولا غرابة فى ذلك فان هذه الهيئة ضمت اهل النبالة والفضل والجود والكرم والمجد الاثيل

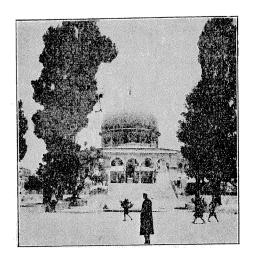
بقيت لنا كامة نوجهها الى حضراتكم خصوصاً والى المصريين عموماً — الله هى مد بد المعونة والمساعدة الى هذا المشروع الجليل مشروع اصلاح الحرم القدسى الشريف بما عهد فى المصريين من الجود والسخاء والنهافت على عمل الحير والمبادرة ببسط الكفوف لا نقاذ هذا الاثر المهيب. وتحقيق ظن الفلسطينيين خصوصا والمسلمين عموما فى تجديهم ورغبتهم في التقرب الى الله . ويقيننا ان نداءنا هذا لا يضيع صرخة فى واد وان المصريين وحدهم أهل لان تأخذ على عاتقهم كل النفقات التى يقتضها اصلاح هدذا الحرم مهما كان مبلغها . وان ببذل كل منا ما فى وسعه لانهاض هم مواطنيننا على فتح باب التبرع والاكتتاب لهذا العمل الشريف حقق الله الا ممال



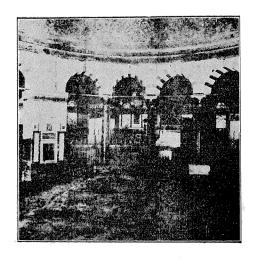
منظر عام للحرم القدسي



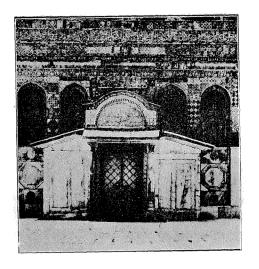
منظر جزء من داخل المسجد الاقصي



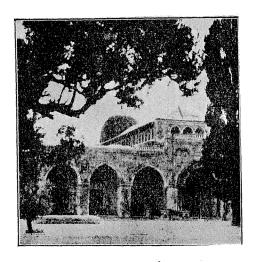
منظر خارجى لفبة الصخرة



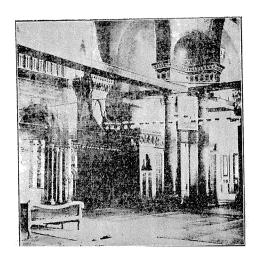
منظر جزء من داخل قبة الصخرة



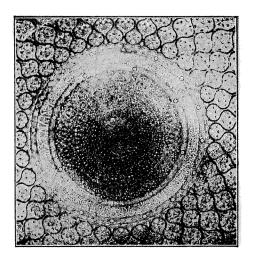
منظر خارجي لجزء من قبة الصخره



منظر لجزء أمامي من المسجد الاقصى



منظر المحــراب للمسجد الاقصي وبه الاعمدة الحامله للقبة المائلة



منظر يبين النقوش الداخلية لقبة الصخرة